

2018 MÁRC 14.

BUDAPEST FŐVÁROS XV. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT
POLGÁRMESTERÁtvette: 

Ikt.sz.: 2/102 - 17 /2018.

Az ülés száma: 2/101-4/2018.

(Városgazdálkodási Főosztály)

Az ülés időpontja: 2018. március 19.

E L Ő T E R J E S Z T É S

a társas és szövetkezeti lakóépületek felújításának támogatására kiírt 2017. évi pályázat nyerteseinek elszámolásáról**Tisztelt Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottság!**

Az Önkormányzat Képviselő-testülete évek óta pályázati lehetőséget biztosít a társas- és szövetkezeti házak felújítási, fejlesztési munkáinak támogatására. A 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5.§ (2) bekezdés 2. pontja alapján a társasházak felújítási pályázatához rendelkezésre álló keret felhasználásáról a Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottság (továbbiakban: Bizottság) dönt. A Képviselő-testület a 2017. február 28-i ülésén elfogadta az önkormányzat által nyújtott pénzbeli támogatásokról szóló 6/2017. (III.1.) önkormányzati rendeletét (továbbiakban: rendelet), melyben egyéb támogatások mellett szabályozta a társas- és szövetkezeti házak felújítási pályázatával kapcsolatban a pályázatok támogatásának, benyújtásának, elbírálásának, valamint az elszámolásának rendjét.

A Bizottság 31/2017. (III. 27.) számú határozatával elfogadta a társasházak és szövetkezeti lakóépületek felújításának visszatérítendő támogatására kiírt 2017. évi pályázati felhívást. A 2017. évi költségvetésben 50 millió Ft előirányzat állt rendelkezésre a társas- és szövetkezeti házak felújításának támogatására. A pályázók a kiírás értelmében kamatmentes, visszatérítendő támogatási konstrukcióra pályázhattak, amelynél a támogatási összeg utófinanszírozással kerül kifizetésre.

A rendeletben és a támogatási szerződésben foglaltak alapján azoknak a pályázatot benyújtott, Társas és Szövetkezeti házaknak (továbbiakban: Támogatottak), akikkel az Önkormányzat támogatási szerződést kötött, a szerződés megkötését követő egy éven belül elszámolást kell benyújtania.

Az elszámolás során a Támogatottak részéről benyújtott számlamásolatokat és az egyéb kapcsolódó bizonylatokat előzetesen átvizsgálja a Hivatal Városgazdálkodási Főosztálya, a benyújtott pénzügyi bizonylatok számszaki, alaki vizsgálatát pedig a Közgazdasági Főosztály végzi. A támogatás felhasználásának elszámolása a szerződés aláírásakor hatályos számviteli szabályok szerint történik. Az elszámolás elfogadásáról a 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5. § (6) bekezdésében foglaltak alapján a Bizottság dönt.

Az előterjesztésben két – 2017. évben támogatási szerződést kötött – Társasház részéről benyújtott elszámolást és azok kapcsán lefolytatott ellenőrzés eredményeit ismertetem.

1. A Budapest XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti Társasház elszámolása:

Az Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti Társasház 2017. évben pályázatot nyújtott be, amelyben a lakóépület "B" lépcsőházi lift felújításához kért támogatást. A VKB a pályázatot befogadta és a 84/2017. (VIII.28.) számú határozatával döntött arról, hogy a Budapest XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti Társasházat 1.955.000,- Ft támogatásban részesíti.

A Támogatási szerződés 2017. szeptember 28-án került aláírásra. A Társasház 2018. február 14-én nyújtotta be az elszámolását a támogatási összeg felhasználásáról, amely tartalmazza a rendelet és a Támogatási szerződés alapján az elszámolás követelményeit kielégítő dokumentumokat, a pályázati forrás felhasználására vonatkozó számlákat, illetve azok kiegészítő bizonylatait is. A támogatási összeg teljes mértékben felhasználásra került.

2. A Budapest XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti Társasház elszámolása:

A Mentő utca 6-7. szám alatti Társasház 2017. évben pályázatot nyújtott be, amelyben a lakóépület tetőszerkezetének (részleges-) és tető bádoghéjazásának (teljes) felületen történő bontásához, cseréjéhez, felújításához kért támogatást. A VKB a pályázatot befogadta és az 59/2017. (V.29.) számú határozatával döntött arról, hogy a Budapest XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti Társasházat 5.000.000,- Ft támogatásban részesíti.

A Támogatási szerződés 2017. június 26-án került aláírásra. A Társasház 2018. március 2-án nyújtotta be az elszámolását a támogatási összeg felhasználásáról, amely tartalmazza a rendelet és a Támogatási szerződés alapján az elszámolás követelményeit kielégítő dokumentumokat, a pályázati forrás felhasználására vonatkozó számlákat, illetve azok kiegészítő bizonylatait is. A támogatási összeg teljes mértékben felhasználásra került.


Összefoglalva:

Mind a két Támogatott Társasház részéről benyújtott számlamásolatok és az egyéb kapcsolódó bizonylatok vizsgálata megtörtént.

Megállapításra került, hogy a Társasházak a szerződésükben foglaltak szerint használták fel a támogatási összeget. Az elszámolás dokumentumai teljeskörűen megtekinthetők a Városgazdálkodási Főosztályon.

Kérem a Tisztelt Bizottságot, hogy hozza meg döntését a Társasházak elszámolásáról.

Budapest, 2018. március „13.”.


Hajdu László
polgármester.

Mellékletek:

1. VKB 84/2017. (VIII.28.) számú határozat
2. 517/2017. számú Támogatási szerződés
3. Bp. XV. ker., Illyés Gyula utca 2-10. sz. alatti Társasház benyújtott beszámolója és a műszaki átadás-átvételi dokumentumai
4. Összesítő táblázat, számla, banki igazolás a számla kifizetéséről
5. VKB 59/2017. (V.29.) számú határozat
6. 341/2017. számú Támogatási szerződés
7. Bp. XV. ker., Mentő utca 6-7. sz. alatti Társasház benyújtott beszámolója és a műszaki átadás-átvételi dokumentumai
8. Összesítő táblázat, számla, banki igazolás a számla kifizetéséről

1. **Témafelelős:** Városgazdálkodási Főosztály

.....
.....

2. **Jegyzői láttamozás:** 2018. március 13. nap

Határozati javaslatok:

A Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottság **ügy dönt**, hogy

1. **elfogadja** a Budapest **XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám** alatti Társasház, mint támogatott az 517/2017. számú támogatási szerződéséhez kapcsolódó elszámolását az iktatószámú előterjesztés 3-4. melléklet szerinti tartalommal. Felhatalmazza a polgármestert, hogy a **támogatás teljes, 1.955.000,- Ft összegének átutalása** érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket.

Felelős: polgármester

Határidő: 2018. március 19. (döntésre)

2018. március 29. (értesítésre)

2018. április 20. (támogatás összegének átutalására)

2. **elfogadja** a Budapest **XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám** alatti Társasház, mint támogatott az 341/2017. számú támogatási szerződéséhez kapcsolódó elszámolását az iktatószámú előterjesztés 3-4. melléklet szerinti tartalommal. Felhatalmazza a polgármestert, hogy a **támogatás teljes, 5.000.000,- Ft összegének átutalása** érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket.

Felelős: polgármester

Határidő: 2018. március 19. (döntésre)

2018. március 29. (értesítésre)

2018. április 20. (támogatás összegének átutalására)

A határozatok elfogadásához egyszerű szavazattöbbség szükséges!

A döntések alapjául szolgáló jogszabályhelyek:

- a költségvetésről szóló 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5.§ (2) bekezdés 2. pontja, (6) bekezdése, 3.1. melléklete
- az önkormányzat által nyújtott pénzübeli támogatásokról szóló 6/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 9.§ (1) bekezdés a) pontja, (3) és (5) bekezdése



Köztisztasági
felülvizsgálatra érkezett:.....

2018 MÁRC 13.
.....hón

Budapest Főváros XV. kerület
Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testületének
Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottsága
Ülés szám: VKB: 2/60-8/2017.

K I V O N A T

készült a bizottság
2017. augusztus 28-án
16.00-kor kezdődő
nyilvános ülésén hozott határozatokról

Előterjesztés a társas és szövetkezeti lakóépületek felújításának visszatérítendő támogatására kiírt 2017. évi pályázati résztvevőinek támogatásáról
(Ikt.sz. 2/61-48/2017. sz. anyag)

VKB 84/2017. (VIII.28.) számú határozat

A Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottság úgy dönt, hogy a társasházak és szövetkezeti lakóépületek felújításának visszatérítendő támogatására kiírt 2017. évi pályázaton résztvevő Budapest XV. kerület, Illyés Gyula u. 2-10. szám alatti Társasház (1152 Budapest, Illyés Gyula u. 2-10.), mint támogatottat (továbbiakban: Támogatott) a 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.01.) önkormányzati rendelet 3.1. mellékletében a „Társasházak felújítási pályázat” soron rendelkezésre álló 50.000.000.-Ft keret terhére az alábbiak szerint támogatja:

| | |
|---|---|
| Támogatás összege: | 1.955.000,- Ft |
| Támogatás formája: | kamatmentes, visszatérítendő támogatás |
| Támogatás célja, Támogatott tevékenység megnevezése: | XV. kerület, Illyés Gyula u. 2-10. sz. alatti lakóépületben a "B" lépcsőházi lift felújítása (Illyés Gyula u. 6-8.) |
| Támogatás kifizetésének módja: | utófinanszírozással, átutalással a Támogatott bankszámlájára |
| Támogatás kifizetésének határideje: | a Támogatott elszámolásáról való döntés elfogadását követő 30 napon belül |
| Támogatás felhasználásának kezdő- és befejező határideje: | - a Támogatási szerződés aláírását követően kezdhető el a Támogatási szerződésben támogatott tevékenység, - a Támogatási szerződés aláírását követő egy éven belül használható fel |
| Támogatással történő elszámolás határideje: | a támogatási szerződés aláírását követő egy éven belül |

Felkéri a polgármestert a támogatási szerződés aláírására.

Felelős: polgármester

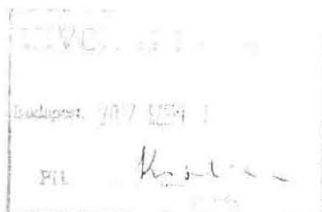
Határidő: 2017. szeptember 28. (támogatási szerződés megkötésére)

(Jogsabályi hivatkozás: 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5.§ (2) bek. 2. pontja, 3.1. melléklete, 6/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5. § és 6. § (1) és (2) bek.)

(Szavazati arány: 7 igen szavazat, egyhangú)

K.m.f.

Király Csaba s.k.
elnök



2170706

TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat

(1153 Budapest, Bocskai utca 1-3.)

adószáma: 15735784-2-42

törzsszám: 735782

számlaszáma: OTP Bank Nyrt. 11784009-15515005

képviseli: Hajdu László polgármester,

mint támogató (a továbbiakban: Támogató), másrészről a

Budapest, XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti Társasház

címe: 1152 Budapest, Illyés Gyula utca 2-10.

adószáma: 27018110-1-42

számlaszáma: 11715007-20434166-00000000

közös képviselő: SZ&S Group Kft.**képviseli:** Dr. Serfőző Róbert ügyvezető igazgató,

mint támogatott, (a továbbiakban: Támogatott) (a továbbiakban együtt: Felek) között, az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel:

1. Támogató vállalja, hogy a Budapest, XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti lakóépületben a "B" lépcsőházi lift felújításának (Illyés Gyula u. 6-8.) pályázati dokumentáció szerinti műszaki tartalommal megvalósuló munkálataira a Bp. Főv. XV. kerületi Önkormányzat Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottságának 84/2017. (VIII.28.) számú határozata alapján a 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 3.1. mellékletében a „Társasházak felújítási pályázat” soron rendelkezésre álló keret terhére 1.955.000,- Ft. összegű, azaz egymillió-kilencszázötvenötezer forint összegű kamatmentes visszatérítendő támogatást biztosít a Támogatott részére.

2. Az 1. pontban rögzített támogatási összeget a Támogató a Támogatott által végeztetett munkák műszaki átadás-átvételét követően, a jelen szerződés 1. számú melléklete szerinti elszámolás benyújtása után, az elszámolás elfogadását követő 30 napon belül utalja át a Támogatott 11715007-20434166-00000000 számú bankszámlájára.

3. Az elszámolás véghatárideje a jelen szerződés aláírását követő 1 év. Támogató egyszeri alkalommal 20 napos hiánypótlási lehetőséget biztosít, ha Támogatott a jelen szerződés 2. pontja szerinti elszámolást tartalmi hiányosságokkal nyújtja be, vagy az elszámolás elfogadását megelőző szakmai és pénzügyi vizsgálat szabálytalanságot tár fel.

4. A támogatás összegének folyósítására nem kerül sor, ha a Támogatott legkésőbb a támogatási szerződés aláírásától számított egy évet követő 30 napon belül nem nyújt be elszámolást, vagy a benyújtott elszámolást a Támogató nem fogadja el. Amennyiben a benyújtott elszámolás alapján a kivitelezés összköltségének csökkenése állapítható meg, a támogatás összegéből csak a kivitelezés összköltségének 50 % - os mértékét meg nem haladó összegű támogatás folyósítására kerül sor.

5. Támogatott a támogatás kamatmentes összegét a folyósítástól számított 5 év alatt köteles visszafizetni. Támogatott az első havi törlesztő részletet, azaz 37.500,- Ft-ot a Támogató által a támogatás összegének a Támogatott részére történő átutalását követő hónap 15. napjáig, további 32.500,- Ft összegű törlesztő részleteket pedig minden hónap 15. napjáig fizet meg a Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat 11784009-15515005-00000000 számú költségvetési elszámolási számlájára. A visszafizetés kezdő időpontja a Támogató által közölt pénzügyi teljesítést követő hónap 15. napja.

1. példány példány
a közzététel: *[Handwritten signature]*



[Handwritten initials]

6. A támogatás összegét Támogatott kizárólag a Budapest, XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti lakóépületben a "B" lépcsőházi lift felújítási (Illyés Gyula u. 6-8.) munkálataira fordíthatja a pályázati dokumentáció részét képező költségvetés szerint. Támogatott által benyújtott pályázat a jelen szerződés elválaszthatatlan része.
7. Támogatott a 6. pontban meghatározott munkákat a jelen szerződés megkötését követően kezdheti meg és a jelen szerződés megkötésétől számított 1 éven belül köteles elvégeztetni.
8. Támogatott nyilatkozik arról, hogy a Budapest, XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti lakóépületben a "B" lépcsőházi lift felújításához (Illyés Gyula u. 6-8.) előzetes építési és szakhatósági engedélyek nem szükségesek.
9. Támogatott jelen szerződés aláírásával egyidejűleg a bankszámlájára szóló azonnali beszedési megbízást engedélyez a Támogató részére az 1. pontban meghatározott összeg erejéig, a folyósítást követő hatállyal.
10. Támogatott kijelenti, hogy nincs olyan tartozása, amely a jelen szerződés szerinti kötelezettségének a teljesítését akadályozná.
11. Támogatott egyéb támogatást, kölcsönt jelen szerződés aláírását követően a támogatás összegének teljes visszafizetéséig csak a Támogató előzetes írásbeli hozzájárulásával jogosult felvenni.
12. Támogatott köteles a kivitelezés megkezdése előtt a kivitelezés megkezdésének időpontjáról tájékoztatást adni.
13. Támogatót a kivitelezés időtartama alatt ellenőrzési jog illeti meg, melynek keretében jogosult:
 - a munkálatok folyamatát bármikor ellenőrizni, megtekinteni,
 - a támogatási összeg felhasználásával kapcsolatos valamennyi nyilvántartást, számlát, bizonylatot áttekinteni, ellenőrizni, illetve a támogatás felhasználásával kapcsolatban írásbeli tájékoztatást kérni,
 - minden olyan okiratba betekinteni, amely a szerződés teljesítését érinti,
 - a pályázati felhívásban előírt elkülönített felújítási alap számlaegyenlegét és az üzemeltetési alapszámla egyenlegét a támogatás időtartama alatt folyamatosan megismerni.
14. Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy a támogatás összegét elkülönítetten kezeli és annak felhasználásáról elkülönített számviteli nyilvántartást vezet. Támogatott vállalja továbbá a felhasználással összefüggő számlák, bizonylatok és egyéb okiratok ellenőrzésre alkalmas módon történő kezelését, illetve nyilvántartását és 8 évig történő megőrzését, azzal, hogy Támogató kérésére azok ellenőrzését lehetővé teszi.
15. Támogatott tudomásul veszi, hogy Támogató a szerződéstől elállhat, ha a Támogatott a 13. pont, valamint a 14. pont szerinti ellenőrzést ellehetetleníti, vagy a 7. pontban rögzített határidőt túllépi, továbbá ha a támogatás összegének a szerződésben meghatározott célra fordítása lehetetlen.
16. Támogató a Ptk. 6:387. §-ában foglaltak esetén jogosult a jelen szerződést azonnali hatállyal felmondani. Amennyiben a Támogatott három havi törlesztőrészlet befizetését elmulasztja úgy a jelen szerződést Támogató azonnali hatállyal felmondja. Támogatott ez esetben köteles a felmondás kézhezvételét követő 8 napon belül a támogatás hátralévő összegét a folyósítás és a visszafizetés közötti időszakra eső törvényes kamataival együtt visszafizetni.
17. A Támogató a támogatást visszavonja amennyiben a Támogatott a támogatási döntés tartalmát érdemben befolyásoló valótlan, hamis vagy megtévesztő adatot szolgáltatott. A Támogatott a támogatást ebben az esetben a Támogató erről hozott döntése kézhezvételét követő 8 napon belül – a folyósítás és a visszafizetés közötti időszakra eső törvényes kamataival együtt – egy összegben köteles visszafizetni.
18. Támogató bármelyik törlesztő részlet befizetésének elmaradása, illetve késedelmes teljesítése esetén a Ptk. 6:48. § (1) bekezdése szerinti késedelmi kamatot felszámítja.

19. Támogatott tudomásul veszi, hogy nem teljesítés esetén a visszafizetendő összeget és annak kamatait Támogató azonnali beszédési megbízás benyújtásával érvényesíti.

20. Támogatott a tudomására jutástól számított 8 napon belül bejelenti, ha a támogatott tevékenység várhatóan meghiúsul.

21. Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy 8 napon belül bejelenti a 23. pont szerinti nyilatkozattal érintett bankszámlája megszűnésének a tényét és ezzel egyidejűleg bejelenti az új bankszámlaszámát, valamint csatolja arra vonatkozóan a jelen szerződés 23. pontja szerinti nyilatkozatát.

22. Támogatott vállalja, hogy a jelen szerződés aláírásától számított 8 évig a támogatás felhasználásával kapcsolatos valamennyi iratot és az annak felhasználását alátámasztó valamennyi bizonylatot megőrzi.

23. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi az elszámolás rendjét és összesítő táblázatot tartalmazó 1. számú melléklet és a banki felhatalmazó levelet magába foglaló 2. számú melléklet.

24. Felek a tárgyalások eredménytelensége esetén keletkező jogviták eldöntésére a Budapesti IV. és XV. Kerületi Bíróság illetékességét kötik ki.

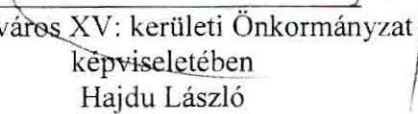
25. Támogatott kijelenti, hogy ÁFA visszaigénylésre nem jogosult.


26. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezései az irányadóak.

27. Felek a jelen szerződést áttanulmányozás után, mint szándékukkal mindenben megegyezőt, 5 eredeti példányban jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2017. szeptember „27.”

Budapest, 2017. szeptember „28.”



Bp. Főváros XV: kerületi Önkormányzat
képvisletében
Hajdu László
polgármester
Támogató


Bp. XV. kerület, Illyés Gyula utca 23. sz. ház
társasház képvisletében
SZ&S Group Kft. közös képviselő
Dr. Serfőző Róbert ügyvezető
Támogatott



Ellenjegyzem:


Budapest, 2017. szeptember „27.”


dr. Lamperth Mónika
jegyző



Pénzügyileg ellenjegyzem:

Budapest, 2017. szeptember „25.”


Hőrich Szilvia
közgazdasági főosztályvezető

Kapják: SZ & S Group Kft., Városüzemeltetési Főosztály (2pld), Közgazdasági Főosztály, Jegyzői Iroda

1. melléklet az 517/2017. számú szerződéshez

Az elszámolás rendje

1. Az elszámolást postán vagy személyesen, magyar nyelven kell benyújtani. Az idegen nyelvű bizonylatokhoz hiteles magyar fordítást kell mellékelni.

2. Az elszámolás szakmai beszámolóból, a felhasználást igazoló pénzügyi-számviteli bizonylatokból és az elszámolás végén benyújtandó összesítő táblázatból áll.

2.1. A szakmai beszámoló:

A rövid írásos szakmai beszámoló tartalmazza a támogatás céljának megfelelő, az adott időszakban, a támogatási összeg felhasználásával végzett tevékenységek leírását, a műszaki átadás- átvételi jegyzőkönyvet.

2.2. A pénzügyi-számviteli bizonylatok:

Az elszámolásban a teljes kivitelezésre vonatkozóan az igazolt és záradékolt számlákról, a teljes kivitelezésre vonatkozóan a pénzforgalmi bizonylatokról és a felhasználást, illetve a használatbavételt igazoló bizonylatokról készült fénymásolatok kerülnek benyújtásra. A fénymásolatok hitelességét a támogatottnak igazolnia kell „A másolat az eredetivel megegyezik” szöveggel.

2.2.1. Számlák:

Az elszámolás során a számviteli jogszabályoknak megfelelően kiállított számlák fogadhatóak el. Az eredeti számlákra felvezetve a támogatott igazolja a támogatás céljának megfelelő felhasználást. A támogatási összeg felhasználása során keletkezett eredeti számlákra a támogatottnak fel kell vezetni a „Kifizetve a XV. ker. Önkormányzattól 517/2017. számú megállapodás alapján kapott támogatásból” záradékot és a számlázás alapjául szolgáló szerződés számát is. A záradékolás megtörténtének ellenőrzése céljából támogatottnak csatolnia kell az elszámoláshoz az eredeti számlákat is. A támogató az eredeti bizonylatokat a benyújtástól számított 15 napon belül visszajuttatja a támogatott részére. Ha a bizonylat adataiból nem derül ki egyértelműen a gazdasági művelet tartalma, akkor azt a jogosultnak bizonyító erejű dokumentummal igazolnia kell.

Külföldi utak esetében a számlához kell csatolni a pénzváltás bizonylatait és a számlák fordítását. Devizában kiállított számla esetén a számlán szükséges feltüntetni az alkalmazott árfolyamot.

2.2.2. Pénzforgalmi bizonylatok:

Pénzforgalmi bizonylattal igazolni kell az elszámolásra benyújtott számla kifizetését. Az elszámolásban a pénzforgalmi bizonylat másolatát a hozzá tartozó számla másolatához kell tűzni.

2.2.3. Egyéb a felhasználást, illetve a használatba vételt igazoló bizonylatok:

A felhasználást, illetve a használatbavételt igazoló bizonylat a támogatásból vásárolt áru, szolgáltatás felhasználásának a nyomon követhetőségét szolgálja.

A 100.000,- Ft. összeghatárt meghaladó értékű számlák másolatához csatolni kell a számla kiállításának alapját képező megrendelő vagy szerződés másolatát is. Amennyiben a

támogatási összeg felhasználása során valamely beszerzésre irányuló írásos megállapodás jön létre, - ideértve a fenti értékhatárt el nem érő eseteket is – a számlára fel kell vezetni a számlázás alapjául szolgáló megrendelő vagy szerződés számát. A támogatási összeg felhasználása során keletkezett eredeti szerződésekre minden esetben fel kell vezetni a „Kifizetve a XV. ker. Önkormányzattól 517/2017. számú megállapodás alapján kapott támogatásból” záradékot. Térítésmentes átadás esetén szükséges az átadásról jegyzőkönyvet felvenni, melyhez csatolni kell a megajándékozottak névsorát, majd a jegyzőkönyvet csatolni kell az elszámoláshoz. A befektetett eszközök esetén a támogatásból vásárolt immateriális jószág, illetve tárgyi eszköz használatba vételéről kiállított, a tárgyi eszköz kartont kell az elszámolásban a kapcsolódó számlához mellékelni.

2.3. Összesítő táblázat:

Az elszámoláshoz mellékelni kell egy összesítő táblázatot a támogatás céljának megfelelő és elszámolásra benyújtott számlákról. Az összesítő táblázat tehát kizárólag a támogatás összegének a felhasználása során keletkezett számlákat tartalmazza. A táblázatnak tartalmaznia kell a sorszámot, a számla számát, a szállító (számla kiállító) nevét, a számla kiállításának dátumát, a gazdasági művelet rövid leírását, a nettó és a bruttó számlaértéket, a teljesítés (kifizetés) dátumát és a számlák összértékét.

Az elszámolás az ÁFA összegének figyelembe vételével úgy történik, hogy amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértéke képezi a támogatás elszámolásának az alapját.

Amennyiben Támogatott nem élt az ÁFA levonási jogával, a benyújtott számlák bruttó összértéke számolható el a támogatás terhére.

ÖSSZESÍTŐ TÁBLÁZAT

az önkormányzati közpénzből juttatott **517/2017.** szerződésszámú támogatás elszámolásához
(*az elszámolás utolsó elemeként kell benyújtani*)

| Sorszám: | Számla száma | Kibocsátó megnevezése | Kiállítás dátuma | Szolgáltatás, áru megnevezése | Számla nettó értéke (Ft-ban)* | Számla bruttó értéke (Ft-ban) | Kifizetés dátuma |
|------------------|--------------|-----------------------|------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|------------------|
| 1 | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| Összesen: | | | | | | | |

Kelt: Budapest, 20.....

.....
alíírás

Nyilatkozat

1. Alulírott kijelentem, hogy a Bp. Főváros XV. ker. Önkormányzatának keretéből célra kapott bruttó ,-Ft összegű támogatást célhoz kötötten használtam fel.

2. A felhasználás során a hatályos számviteli jogszabályok rendelkezései szerint jártam el.

Budapest, 20....

.....
alíírás

név:.....

cím:.....

adószám:.....

Záradék

Szakmai szervezeti egység tölti ki: A cél szerinti felhasználást igazolom / nem igazolom**

dátum alíírás

Közgazdasági Főosztály tölti ki: Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét igazolom / nem igazolom**

dátum alíírás

* Amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértékének meg kell egyeznie a kapott támogatás bruttó összegével.

** A megfelelő rész aláhúzendó

FELHATALMAZÓ LEVÉL

OTP Bank Nyrt.
Számlavezető neve

Megbízom, megbízuk Önöket az alább megjelölt fizetési számlánk terhére az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszedési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

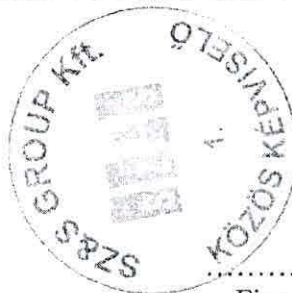
Fizető fél számlatulajdonos megnevezése: Illyés Gy. u. 2-10. (Szöcs Áron u. 2-10.) Társasház
Felhatalmazással érintett fizetési számla számlavezetője: OTP Bank Nyrt.
Felhatalmazással érintett számla pénzforgalmi jelzőszáma: 11715007-20434166
Kedvezményezett neve: Budapest XV. kerület Önkormányzat.
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:
11784009-15515005-00000000

Fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb 35 nap.

A beszedési megbízás benyújtásához okiratot nem kell csatolni.

A felhatalmazás visszavonásig érvényes. A visszavonásról szóló értesítést írásban kell az Adós számlavezető pénzintézetéhez benyújtani. A visszavonás csak a kedvezményezett hozzájárulásával érvényes.

Budapest, 2017. július 11.



.....
Fizető fél számlatulajdonos

Záradék!

2017 JÚL 11

A fenti felhatalmazást-án nyilvántartásba és az abban foglaltakat tudomásul vette.

OTP BANK Nyrt.

Budapesti Központi
Számlavezető Hítelintézet

Szadai Ágnes
Állalkozói tanácsadó

Szabó Andrásné
számlavezetési tanácsadó

BESZÁMOLÓ

Alulírott, mint a Bp., XV. ker., Illyés Gyula u. 2-10. szám alatti Társasház közös képviselője nyilatkozom arról, hogy az **517/2017.** számú Támogatási szerződés **szerinti lakóépületben a "B" lépcsőházi lift** felújítása a szerződésen szereplő határidőre elkészült, melynek igazolásául mellékelten csatolom az ezt rögzítő műszaki átadás-átvételi jegyzőkönyveit.

Budapest, 2018. február 13.



Szelei Sándor
1152 Budapest, Illyés Gyula u. 2-10.
Társasház
közös képviselő

Jegyzőkönyv

Helyszín: XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10.

Dátum: 2018. február 14.

Jelen vannak:

| | Név | Szervezet | Aláírás |
|----|------------------|-----------------------|-------------------------|
| 1. | Tóth Epifánia | XV. ker. Önkormányzat | <i>Tóth Epifánia</i> |
| 2. | Holicska Gizella | SZ&S GROUP Kft. | <i>Holicska Gizella</i> |
| 3. | | | |
| 4. | | | |
| 5. | | | |

A helyszínen tapasztaltak, elhangzottak:

A bejárás során megállapításra került, hogy a XV. kerület, Illyés Gyula utca 2-10. szám alatti társasház **517/2017. számú Támogatási szerződésében szereplő felújítási munka megtörtént**, a pályázatban vállalt munka "B" lépcsőházi lift pályázati dokumentáció szerinti műszaki tartalommal megvalósuló felújítása teljesült.

-kmf-

Tóth Epifánia
.....

XV. kerületi Önkormányzat

Holicska Gizella
.....

Társasház

**MŰSZAKI
ÁTADÁS-ÁTVÉTELI JEGYZŐKÖNYV**

KÉSZÜLT: 2018. 02. hó 01. napján, 1152 Budapest, XV. Illyés Gyula u. 2-10. B. lépcsőház számú társasházban.

JELLEN VANNAK:

Serfőző Róbert

Spicz Müller Tibor

TÁRGY: a Társasházban felvonó munkálatok átadás-átvétele

KIVITELEZÉS JELLEGE: Felvonó felújítása

ÉPÍTETŐ: Társasház: XV. Illyés Gy. u. 2-10. B. lph.

Sz&S Group Kft. Közös Képviselő

KIVITELEZŐ: Müller Lift Kft.

1215 Budapest, Bajcsy Zsilinszky u.15.

SZERZŐDÉS kelte: 2017. október 30.

összege: 3.910.076,- Ft

MUNKA KEZDÉS időpontja: 2017. december 11.

BEFEJEZÉS időpontja: 2018. január 15.

HIÁNYOK felsorolása: ∅

ÁTVEVŐ nyilatkozata:

- Jelenlévők a helyszínt bejárták és a következőket rögzítik:
- Kivitelező a szerződésben vállalt tárgyi munkát határidőre, megfelelő minőségben, hiánymentesen elvégezte. Ezért megrendelő azt a mai napon átveszi és a társasház részére használatra átadja.
- Kérjük kivitelező garanciára vonatkozó nyilatkozatát.

KIVITELEZŐ nyilatkozata:

- A szerződésben vállalt tárgyi munkát határidőre, megfelelő minőségben, hiánymentesen elvégeztük.
- A kivitelezés folyamán az érvényben lévő, vonatkozó szabványok és technológiai utasítások előírásait betartottuk.
- Az általunk végzett munkára 36hó+24hó karbantartásunk keretén belül, összesen 60 hó garanciát vállalunk.

ZÁRÓNYILATKOZAT:

- Fentiek alapján kivitelező a végszámla benyújtására jogosult.

Budapest, 2018. 02. hó 01. nap

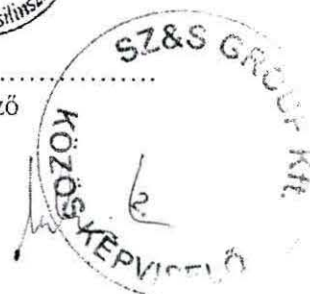
.....
Közös Képviselő



.....
Kivitelező



"AZ EREDETIVEL
MINDENBEN EGYEZŐ
MAGOLAT"



KIVITELEZŐI NYILATKOZAT

Sz: 2018/003

Alulírott **Spicz Müller Tibor a Müller Lift Kft.** ügyvezetője nyilatkozom az alábbiakról.

A **1153 Budapest, Illyés Gyula utca 2-10. B. lépcsőház, sz. alatt** telepített 1 db 630 kg személyszállító felvonó építési munkáit a szakértői kiírások szerint a kiviteli dokumentációnak megfelelően, a szakmai előírásnak eleget téve és a biztonságtechnikai előírásoknak megtartása mellett végeztük el.

A felvonó 24h próbaüzemeltetése megtörtént.

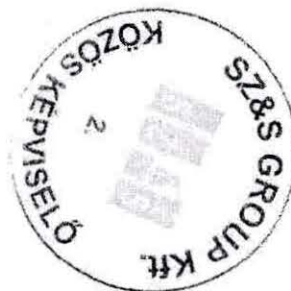
A berendezés a műszaki paramétereinek megfelelő rendeltetésszerű használatra alkalmas.



Budapest, 2018. 01. 15.

.....
Spicz Müller Tibor
Ügyvezető


"AZ EREDETIVEL
MINDENBEN EGYEZŐ
MÁSOLAT"



ÖSSZESÍTŐ TÁBLÁZAT

az önkormányzati közpénzből juttatott 517/2017. szerződésszámú támogatás elszámolásához
(az elszámolás utolsó elemeként kell benyújtani)

| Sorszám: | Számla száma | Kibocsátó megnevezése | Kiállítás dátuma | Szolgáltatás, áru megnevezése | Számla nettó értéke (Ft-ban)* | Számla bruttó értéke (Ft-ban) | Kifizetés dátuma |
|------------------|--------------|------------------------------|------------------|---|-------------------------------|-------------------------------|------------------|
| 1 | 2018/004445 | Müller Lift Szolgáltató Kft. | 2018.02.01. | Liftszerelés Vállalkozói szerz. szerint | 3.078.800 | 3.910.076 | 2018.02.09. |
| 2 | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| Összesen: | | | | | 3.078.800 | 3.910.076 | |

Kelt: Budapest, 2018. február 13.

.....
alíráás

SZ&S G

Nyilatkozat

1. Alulírott kijelentem, hogy a Bp. Főváros XV. ker. Önkormányzatának *Társasházak felújítási pályázata* keretéből lakóépületben a "B" lépcsőházi lift felújítási célra kapott bruttó 1.955.000,- Ft összegű támogatást célhoz kötötten használtam fel.

2. A felhasználás során a hatályos számviteli jogszabályok rendelkezései szerint jártam el.

Budapest, 2018. február 13.

SZ&S GROUP

.....
alíráás

név: Szelei Sándor
cím/székhely 1152 Bp., Illyés Gy. u. 2-10.
adóazonosító jel/adószám: 27018110-1-42

Záradék

Szakmai szervezeti egység tölti ki: A cél szerinti felhasználást igazolom / nem igazolom**

2018. 02. 12. dátum BKS alíráás

Közgazdasági Főosztály tölti ki: Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét igazolom / nem igazolom**

2018. 03. 12. dátum Kozv. alíráás

* Amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértékének meg kell egyeznie a kapott támogatás bruttó összegével.

** A megfelelő rész aláhúzendó

SZÁMLA

| | | | |
|------------------|---|----------------|--|
| Az eladó: | | A vevő: | |
| Név: | MÜLLER LIFT SZOLGÁLTATÓ KFT. mullerlift@mullerlift.hu | Név: | Társasház |
| Cím: | 1215 Budapest Bajcsy Zsilinszky út 15. fszt. Tel.:06 20 9253 713 | Cím: | 1152 Budapest XV. kerület Illyés Gy. u. 2-10. |
| Adószám: | 14159327-2-43 | Adószám: | 27018110-1-42 |
| Bankszámla: | 11708001-20557456 | | |

| Fizetési mód | Szállítási mód | Teljesítés időpontja | Kelt | Fizetési határidő | Számla száma | | | |
|--------------|----------------|---|------------|-------------------|--------------|------------|--------------|-----|
| Átutalás | - Nincs - | 2018.02.01 | 2018.02.01 | 2018.03.03 | 2018/00445 | | | |
| VTSZ/TE SZOR | Megnevezés | Menny./egys. | Egység ár | Össz. nettó | ÁFA | Bruttó | ÁFA | |
| 1. | 292204 | Liftszerelés Vállalkozói szerz.szerint. | 1 db | 3 078 800,00 | 3 078 800,00 | 831 276,00 | 3 910 076,00 | 27% |

| ÁFA | Adóalap | Adó | Bruttó |
|---------|--------------|------------|--------------|
| 27% | 3 078 800,00 | 831 276,00 | 3 910 076,00 |
| Összes: | 3 078 800,00 | 831 276,00 | 3 910 076,00 |

A Müller Lift Kft. által szolgáltatott és beépítésre kerülő berendezéseken fennálló tulajdonjogát a számla kiegyenlítéséig fenntartja!

Fizetendő: 3 910 076 Ft

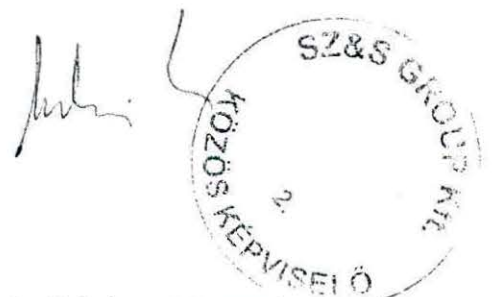
Hárommilliókilencszázötven-hetvenhat

Átvéő

Kiállító



Kifizetve a XV. ker. Önkormányzattól 517/2014. számú megállapodás alapján kapott támogatásból.
A számlázás alapja az Illyés Gy. u. 2-10. Társasház és a Müllerlift Szolgáltató KFT. között, 2017. október 30-án megkötött kivitelezési szerződés.



A 86/1990/XI.14 korm. rend. értelmében a késedelmi kamat mértéke a jegybanksi alapkamat kétszerese!

Név: SZŐCS ÁRON U. 2-12 TH.
Város: BUDAPEST
Utca, házszám: SZŐCS ÁRON U. 2-10
Irányítószám: 1152

Számlavezető fiók: VII. KERÜLETI FIÓK
Ügyintéző: Szadai Ágnes
462-9022
Iktatószám: .

IGAZOLÁS

Ügyfelünk kérésére igazoljuk, hogy a(z) SZŐCS ÁRON U. 2-12.TH. az OTP Bank Nyrt.-nél vezetett alábbiakban megadott bankszámlájáról az alábbi átutalások (egyszeri) **visszavonhatatlanul teljesült(ek)**:

| Számlaszám | Számlatulajdonos / Számla neve | Dátum |
|--|--|---------------|
| 11715007-20434166 | SZŐCS ÁRON U. 2-12.TH. / SZŐCS ÁRON U. 2-12.TH.ÜZ. | 2018.02.09 |
| Tranzakció Kedvezményezett számla Közzlemény: | Kedvezményezett név / számlanév | Összeg |
| ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL) 11708001-20557456 2018/00445 | Müller Lift Szolgáltató Kft. | 3.910.076 HUF |

Az igazolást Ügyfelünk kérésére állítottuk ki 1 példányban.

BUDAPEST, 2018. február 12.

Tisztelettel:


Kollár Lászlóné
Osztályvezető

OTP BANK NYRT.

Budapesti Régió
VII. Király utca 49. FIÓK
4.


Szadai Ágnes
Vállalkozói tanácsadó

VII. KERÜLETI FIÓK

Budapest Főváros XV. kerület
Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testületének
Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottsága
Ülés szám: VKB: 2/60-6/2017.

K I V O N A T

készült a bizottság 2017. május 29-én
16.00-kor kezdődő
ülésén hozott határozatokról

Előterjesztés a társas és szövetkezeti lakóépületek felújításának visszatérítendő támogatására kiírt 2017. évi pályázat résztvevőinek támogatásáról
(lkt.sz. VKB 2/61-32/2017. sz. anyag)

VKB 59/2017. (V.29.) számú határozat

A Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottság **ügy dönt**, hogy a társasházak és szövetkezeti lakóépületek felújításának visszatérítendő támogatására kiírt 2017. évi pályázaton résztvevő Budapest XV. kerület, Mentő u. 6-7. szám alatti Társasházat (1158 Budapest, Mentő utca 6-7.), mint támogatottat (továbbiakban: Támogatott) a 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.01.) önkormányzati rendelet 3.1. mellékletében a „Társasházak felújítási pályázat” soron rendelkezésre álló 50.000.000.-Ft keret terhére az alábbiak szerint támogatja:

| | |
|---|--|
| Támogatás összege: | 5.000.000,-Ft |
| Támogatás formája: | kamatmentes, visszatérítendő támogatás |
| Támogatás célja, Támogatott tevékenység megnevezése: | XV. kerület, Mentő u. 6-7. társasház tetőszerkezetének (részleges)- és tető bádoghéjazatának (teljes) felületen történő bontása, cseréje, felújítása keretében végzett kivitelezési munkák |
| Támogatás kifizetésének módja: | utófinanszírozással, átutalással a Támogatott bankszámlájára |
| Támogatás kifizetésének határideje: | a Támogatott elszámolásáról való döntés elfogadását követő 30 napon belül |
| Támogatás felhasználásának kezdő- és befejező határideje: | - a Támogatási szerződés aláírását követően kezdhető el a Támogatási szerződésben támogatott tevékenység, - a Támogatási szerződés aláírását követő egy éven belül használható fel |
| Támogatással történő elszámolás határideje: | a támogatási szerződés aláírását követő egy éven belül |

Felkéri a polgármestert a támogatási szerződés aláírására.

Felelős: polgármester

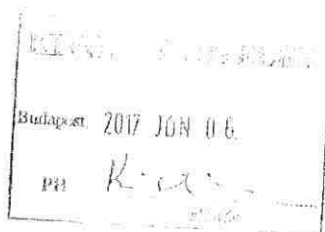
Határidő: 2017. július 14. (támogatási szerződés megkötésére)

(Jogsabályi hivatkozás: 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5.§ (2) bek. 2. pontja, 3.1. melléklete; 6/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 5. § és 6. § (1) és (2) bek.)

(Szavazati arány: 5 igen szavazat, egyhangú)

K.m.f.

Király Csaba s.k.
elnök



TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

R170042

amely létrejött egyrészről a

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat

(1153 Budapest, Bocskai utca 1-3.)

adószáma: 15735784-2-42

törzsszám: 735782

számlaszáma: OTP Bank Nyrt. 11784009-15515005

képviseli: Hajdu László polgármester,

mint támogató (a továbbiakban: Támogató), másrészről a

Budapest, XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti Társasház

címe: 1155 Budapest, Mentő u.6-7.

számlaszáma: 11715007-20410016-00000000

adószáma: 27015746-1-42

közös képviselő: Tolnai Dezsőné

címe: 1152 Budapest, Beller Imre utca 86/B.

mint támogatott (a továbbiakban: Támogatott) (a továbbiakban együtt: Felek) között, az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel:

1. Támogató vállalja, hogy a Budapest, XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti lakóépület tetőszerkezetének (részleges)- és tetőbádoghéjazatának (teljes) felületen történő bontásának, cseréjének, felújításának a pályázati dokumentáció szerinti műszaki tartalommal megvalósuló munkálataira a Bp. Főv. XV. kerületi Önkormányzat Városüzemeltetési, Intézményműködtetési, Köztisztasági és Közrendvédelmi Bizottságának 59/2017. (V.29.) számú határozata alapján a 2017. évi költségvetésről szóló 5/2017. (III.1.) önkormányzati rendelet 3.1. mellékletében a „Társasházak felújítási pályázat” soron rendelkezésre álló keret terhére 5.000.000,- Ft. összegű, azaz ötmillió forint összegű kamatmentes kölcsönt biztosít a Támogatott részére.
2. Az 1. pontban rögzített kölcsön összeget a Támogató a Támogatott által végeztetett munkák műszaki átadás-átvételét követően, a jelen szerződés 1. számú melléklete szerinti elszámolás benyújtása után, az elszámolás elfogadását követő 30 napon belül utalja át a Támogatott 11715007-20410016-00000000 számú bankszámlájára.
3. Az elszámolás véghatárideje a jelen szerződés aláírását követő 1 év. Támogató egyszeri alkalommal 20 napos hiánypótlási lehetőséget biztosít, ha Támogatott a jelen szerződés 2. pontja szerinti elszámolást tartalmi hiányosságokkal nyújtja be, vagy az elszámolás elfogadását megelőző szakmai és pénzügyi vizsgálat szabálytalanságot tár fel.
4. A támogatás összegének folyósítására nem kerül sor, ha a Támogatott legkésőbb a támogatási szerződés aláírását követő egy évet követő 30 napon belül nem nyújt be elszámolást, vagy a benyújtott elszámolást a Támogató nem fogadja el. Amennyiben a benyújtott elszámolás alapján a kivitelezés összköltségének csökkenése állapítható meg, a támogatás összegéből csak a kivitelezés összköltségének 50 % - os mértékét meg nem haladó összegű támogatás folyósítására kerül sor.
5. Támogatott a kölcsön kamatmentes összegét a folyósítástól számított 5 év alatt tartozik visszafizetni. Támogatott az első havi törlesztő részletet 85.300,- Ft-ot a Támogató által a támogatás összegének a Támogatott részére történő átutalását követő hónap 15. napjáig, további 83.300,- Ft összegű törlesztő részleteket, pedig minden hónap 15. napjáig fizet meg a Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat 11784009-15515005-00000000 számú költségvetési elszámolási számlájára. A visszafizetés kezdő időpontja a Támogató által eszközölt pénzügyi teljesítést követő hónap 15. nap.
6. A kölcsön összegét Támogatott kizárólag a Budapest, XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti lakóépület tetőszerkezetének (részleges)- és tetőbádoghéjazatának (teljes) felületen történő bontási, csere-, és felújítási munkálataira fordíthatja a pályázati dokumentáció részét képező költségvetés

szerint. Támogatott által benyújtott pályázat a jelen szerződés elválaszthatatlan része.

7. Támogatott a 6. pontban meghatározott munkákat a jelen szerződés megkötését követően kezdheti meg és a jelen szerződés megkötésétől számított 1 éven belül köteles elvégeztetni.

8. Támogatott nyilatkozik arról, hogy a Budapest, XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti lakóépület tetőszerkezetének (részleges)- és tetőbádoghéjazatának (teljes) felületen történő bontásához, cseréjéhez, felújításához előzetes építési és szakhatósági engedélyek nem szükségesek.

9. Támogatott jelen szerződés aláírásával egyidejűleg a bankszámlájára szóló azonnali beszedési megbízást engedélyez a Támogató részére az 1. pontban meghatározott összeg erejéig, a folyósítást követő hatállyal.

10. Támogatott kijelenti, hogy nincs olyan tartozása, amely a jelen szerződés szerinti kötelezettségének a teljesítését akadályozná.

11. Támogatott egyéb támogatást, kölcsönt jelen szerződés aláírását követően a kölcsön összegének teljes visszafizetéséig csak a Támogató előzetes írásbeli hozzájárulásával jogosult felvenni.

12. Támogatott köteles a kivitelezés megkezdése előtt a kivitelezés megkezdésének időpontjáról tájékoztatást adni.

13. Támogatót a kivitelezés időtartama alatt ellenőrzési jog illeti meg, melynek keretében jogosult:

- a munkálatok folyamatát bármikor ellenőrizni, megtekinteni,
- a kölcsönösszeg felhasználásával kapcsolatos valamennyi nyilvántartást, számlát, bizonylatot áttekinteni, ellenőrizni, illetve a kölcsön felhasználásával kapcsolatban írásbeli tájékoztatást kérni,
- minden olyan okiratba betekinteni, amely a szerződés teljesítését érinti,
- a pályázati felhívásban előírt elkülönített felújítási alap számlaegyenlegét és az üzemeltetési alapszámla egyenlegét a kölcsön időtartama alatt folyamatosan megismerni.

14. Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy a kölcsön összegét elkülönítetten kezeli és annak felhasználásáról elkülönített számviteli nyilvántartást vezet. Támogatott vállalja továbbá a felhasználással összefüggő számlák, bizonylatok és egyéb okiratok ellenőrzésre alkalmas módon történő kezelését, illetve nyilvántartását és 8 évig történő megőrzését, azzal, hogy Támogató kérésére azok ellenőrzését lehetővé teszi.

15. Támogatott tudomásul veszi, hogy Támogató a szerződéstől elállhat, ha a Támogatott a 13. pont, valamint a 14. pont szerinti ellenőrzést ellehetetleníti, vagy a 7. pontban rögzített határidőt túllépi, továbbá ha a kölcsön összegének a szerződésben meghatározott célra fordítása lehetetlen.

16. Támogató a Ptk. 6:387. §-ában foglaltak esetén jogosult a jelen szerződést azonnali hatállyal felmondani. Amennyiben a Támogatott három havi törlesztőrészlet befizetését elmulasztja úgy a jelen szerződést Támogató azonnali hatállyal felmondja. Támogatott ez esetben köteles a felmondás kézhezvételét követő 8 napon belül a támogatás hátralévő összegét a folyósítás és a visszafizetés közötti időszakra eső törvényes kamataival együtt visszafizetni.

17. A Támogató a támogatást visszavonja amennyiben a Támogatott a támogatási döntés tartalmát érdemben befolyásoló valótlan, hamis vagy megtévesztő adatot szolgáltatott. A Támogatott a támogatást ebben az esetben a Támogató erről hozott döntése kézhezvételét követő 8 napon belül – a folyósítás és a visszafizetés közötti időszakra eső törvényes kamataival együtt – egy összegben köteles visszafizetni.

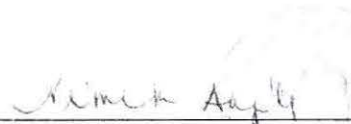
18. Támogató bármelyik törlesztő részlet befizetésének elmaradása, illetve késedelmes teljesítése esetén a Ptk. 6:48. § (1) bekezdése szerinti késedelmi kamatot felszámítja.


19. Támogatott tudomásul veszi, hogy nem teljesítés esetén a visszafizetendő összeget és annak kamatait Támogató azonnali beszedési megbízás benyújtásával érvényesíti.

20. Támogatott a tudomására jutástól számított 8 napon belül bejelenti, ha a támogatott tevékenység várhatóan meghíúsul.
21. Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy 8 napon belül bejelenti a 23. pont szerinti nyilatkozattal érintett bankszámlája megszűnésének a tényét és ezzel egyidejűleg bejelenti az új bankszámlaszámát, valamint csatolja arra vonatkozóan a jelen szerződés 23. pontja szerinti nyilatkozatát.
22. Támogatott vállalja, hogy a jelen szerződés aláírásától számított 8 évig a kölcsön felhasználásával kapcsolatos valamennyi iratot és az annak felhasználását alátámasztó valamennyi bizonylatot megőrzi.
23. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi az elszámolás rendjét és összesítő táblázatot tartalmazó 1. számú melléklet és a banki felhatalmazó levelet magába foglaló 2. számú melléklet.
24. Felek a tárgyalások eredménytelensége esetén keletkező jogviták eldöntésére a Budapesti IV. és XV. Kerületi Bíróság illetékességét kötik ki.
25. Támogatott kijelenti, hogy ÁFA visszaigénylésre nem jogosult.
26. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezései az irányadóak.
27. Felek a jelen szerződést áttanulmányozás után, mint szándékukkal mindenben megegyezőt, 5 eredeti példányban jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2017. június „19.”

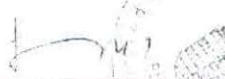
Budapest, 2017. június „16.”


Bp. Főváros XV: kerületi Önkormányzat
képviselőtében
Hajdu László polgármester
Támogató


XV. kerület, Mentő u. 6-7. társasház
képviselőtében
Tolnai Dezsőné közös képviselő
Támogató
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42


Ellenjegyzem:

Budapest, 2017. június „16.”


dr. Lamperth Mónika
jegyző

Pénzügyileg ellenjegyzem:

Budapest, 2017. június „15.”


Hórich Szilvia
közgazdasági főosztályvezető

Kapják: Mentő u. 6-7. Társasház
Városüzemeltetési Főosztály (2pld)
Közgazdasági Főosztály
Jegyzői Iroda

*1 pld. + a mai napra
átvitték*

TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

- f m

1. melléklet a 341/2017. számú szerződéshez

Az elszámolás rendje

1. Az elszámolást postán vagy személyesen, magyar nyelven kell benyújtani. Az idegen nyelvű bizonylatokhoz hiteles magyar fordítást kell mellékelni.

2. Az elszámolás szakmai beszámolóból, a felhasználást igazoló pénzügyi-számviteli bizonylatokból és az elszámolás végén benyújtandó összesítő táblázatból áll.

2.1. A szakmai beszámoló:

A rövid írásos szakmai beszámoló tartalmazza a támogatás céljának megfelelő, az adott időszakban, a támogatási összeg felhasználásával végzett tevékenységek leírását, a műszaki átadás- átvételi jegyzőkönyvet.

2.2. A pénzügyi-számviteli bizonylatok:

Az elszámolásban a teljes kivitelezésre vonatkozóan az igazolt és záradékolt számlákról, a teljes kivitelezésre vonatkozóan a pénzforgalmi bizonylatokról és a felhasználást, illetve a használatbavételt igazoló bizonylatokról készült fénymásolatok kerülnek benyújtásra. A fénymásolatok hitelességét a támogatottnak igazolnia kell „ A másolat az eredetivel megegyezik” szöveggel.

2.2.1. Számlák:

Az elszámolás során a számviteli jogszabályoknak megfelelően kiállított számlák fogadhatóak el. Az eredeti számlákra felvezetve a támogatott igazolja a támogatás céljának megfelelő felhasználást. A támogatási összeg felhasználása során keletkezett eredeti számlákra a támogatottnak fel kell vezetni a „Kifizetve a XV. ker. Önkormányzattól 341/2017. számú megállapodás alapján kapott támogatásból” záradékot és a számlázás alapjául szolgáló szerződés számát is. A záradékolás megtörténtének ellenőrzése céljából támogatottnak csatolnia kell az elszámoláshoz az eredeti számlákat is. a támogató az eredeti bizonylatokat a benyújtástól számított 15 napon belül visszajuttatja a támogatott részére. Ha a bizonylat adataiból nem derül ki egyértelműen a gazdasági művelet tartalma, akkor azt a jogosultnak bizonyító erejű dokumentummal igazolnia kell.

Külföldi utak esetében a számlához kell csatolni a pénzváltás bizonylatait és a számlák fordítását. Devizában kiállított számla esetén a számlán szükséges feltüntetni az alkalmazott árfolyamot.

2.2.2. Pénzforgalmi bizonylatok:

Pénzforgalmi bizonylattal igazolni kell az elszámolásra benyújtott számla kifizetését. Az elszámolásban a pénzforgalmi bizonylat másolatát a hozzá tartozó számla másolatához kell tűzni.

2.2.3. Egyéb a felhasználást, illetve a használatba vételt igazoló bizonylatok:

A felhasználást, illetve a használatbavételt igazoló bizonylat a támogatásból vásárolt áru, szolgáltatás felhasználásának a nyomon követhetőségét szolgálja.

A 100.000,- Ft. összeghatárt meghaladó értékű számlák másolatához csatolni kell a számla kiállításának alapját képező megrendelő vagy szerződés másolatát is. Amennyiben a

támogatási összeg felhasználása során valamely beszerzésre irányuló írásos megállapodás jön létre, - ideértve a fenti értékhatárt el nem érő eseteket is – a számlára fel kell vezetni a számlázás alapjául szolgáló megrendelő vagy szerződés számát. A támogatási összeg felhasználása során keletkezett eredeti szerződésekre minden esetben fel kell vezetni a „Kifizetve a XV. ker. Önkormányzattól 341/2017. számú megállapodás alapján kapott támogatásból” záradékot. Térítésmentes átadás esetén szükséges az átadásról jegyzőkönyvet felvenni, melyhez csatolni kell a megajándékozottak névsorát, majd a jegyzőkönyvet csatolni kell az elszámoláshoz. A befektetett eszközök esetén a támogatásból vásárolt immateriális jószág, illetve tárgyi eszköz használatba vételéről kiállított, a tárgyi eszköz kartont kell az elszámolásban a kapcsolódó számlához mellékelni.

2.3. Összesítő táblázat:

Az elszámoláshoz mellékelni kell egy összesítő táblázatot a támogatás céljának megfelelő és elszámolásra benyújtott számlákról. Az összesítő táblázat tehát kizárólag a támogatás összegének a felhasználása során keletkezett számlákat tartalmazza. A táblázatnak tartalmaznia kell a sorszámot, a számla számát, a szállító (számla kiállító) nevét, a számla kiállításának dátumát, a gazdasági művelet rövid leírását, a nettó és a bruttó számlaértéket, a teljesítés (kifizetés) dátumát és a számlák összértékét.

Az elszámolás az ÁFA összegének figyelembe vételével úgy történik, hogy amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértéke képezi a támogatás elszámolásának az alapját.

Amennyiben Támogatott nem élt az ÁFA levonási jogával, a benyújtott számlák bruttó összértéke számolható el a támogatás terhére.

ÖSSZESÍTŐ TÁBLÁZAT

az önkormányzati közpénzből juttatott **341/2017.** szerződésszámú támogatás elszámolásához
(*az elszámolás utolsó elemeként kell benyújtani*)

| Sorszám: | Számla száma | Kibocsátó megnevezése | Kiállítás dátuma | Szolgáltatás, áru megnevezése | Számla nettó értéke (Ft-ban)* | Számla bruttó értéke (Ft-ban) | Kifizetés dátuma |
|------------------|--------------|-----------------------|------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|------------------|
| 1 | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| Összesen: | | | | | | | |

Kelt: Budapest, 20.....

.....
aláírás

Nyilatkozat

1. Alulírott kijelentem, hogy a Bp. Főváros XV. ker. Önkormányzatának keretéből célra kapott bruttó ,-Ft összegű támogatást célhoz kötötten használtam fel.

2. A felhasználás során a hatályos számviteli jogszabályok rendelkezései szerint jártam el.

Budapest, 20....

.....
aláírás

név:.....
cím.....
adószám:.....

Záradék

Szakmai szervezeti egység tölti ki: A cél szerinti felhasználást igazolom / nem igazolom**

dátum aláírás

Közigazgatási Főosztály tölti ki: Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét igazolom / nem igazolom**

dátum aláírás

* Amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértékének meg kell egyeznie a kapott támogatás bruttó összegével.

** A megfelelő rész aláhúzendó

FELHATALMAZÓ LEVÉL

Tisztelt OTP Bank Nyrt!

OTP BANK NYRT.
1051 Budapest, Nádor u. 16.
Levél cím: 1475 Budapest, Pf. 403.

Megbízom/megbizzuk Önöket az alább megjelölt bankszámlánk terhére az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszédési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

| | |
|--|---------------------------------|
| Felhatalmazó levél sorszáma: | 8028855520170515112919 |
| Fizető fél számlatulajdonos megnevezése: | MENTŐ U.6-7 TH |
| Felhatalmazással érintett bankszámlájának pénzforgalmi jelzőszáma: | 11715007-20410016 |
| Kedvezményezett neve: | BUDAPEST, XV. KER. ÖNKORMÁNYZAT |
| Kedvezményezett fizetési/bankszámlájának pénzforgalmi jelzőszáma: | 11784009-15515005-00000000 |

A felhatalmazás időtartama: 2017.05.15-től visszavonásig

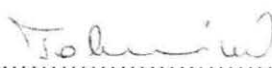
- a beszédési megbízáshoz okiratot nem kell csatolni

További feltételek:

- fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb 35 nap
- felhatalmazás csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza

A jelen felhatalmazó levélen alapuló beszédési megbízások teljesítése az OTP Bank Nyrt. pénzforgalmi szolgáltatásról szóló Üzletszabályzatában foglaltak szerint történik.

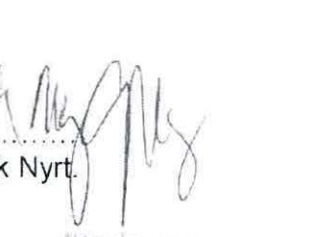
Kelt: BUDAPEST, 2017. május 15.


.....
Fizető fél számlatulajdonos

Fentieket, mint a Fizető fél számlatulajdonos számlavezető hitelintézete, nyilvántartásba vettük.

Kelt,  2017 év máj. hó 15. nap

OTP BANK Nyrt.
Budapesti Központ
Nagy Vezér utca 11-13.
1053 Budapest
osztályvezető


Nagy Éva Judit
számlavezető munkatárs

BESZÁMOLÓ

Alulírott, mint a Bp., XV. ker., Mentő u. 6-7..... szám alatti Társasház közös képviselője nyilatkozom arról, hogy a 341/2014..... számú Támogatási szerződés szerinti felújítás (k.k. néven) felújítása a szerződésen szereplő határidőre elkészült, melynek igazolásául mellékelten csatolom az ezt rögzítő műszaki átadás-átvételi jegyzőkönyve(i)t.

Budapest, 2018. 03. 01.

.....
(k.k. neve).....
1155. Budapest, Mentő u. 6-7.
Társasház
közös képviselő
TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

Jegyzőkönyv

Helyszín: XV. kerület, Mentő utca 6-7.

Dátum: 2018. március 02.

Jelen vannak:

| | Név | Szervezet | Aláírás |
|----|----------------|-----------------------|----------------------|
| 1. | Tóth Epifánia | XV. ker. Önkormányzat | <i>Tóth Epifánia</i> |
| 2. | Tolnai Dezsőné | Közös képviselő | |
| 3. | | | |
| 4. | | | |
| 5. | | | |

A helyszínen tapasztaltak, elhangzottak:

A bejárás során megállapításra került, hogy a XV. kerület, Mentő utca 6-7. szám alatti társasház **341/2017. számú Támogatási szerződésében szereplő felújítási munka megtörtént**, a pályázatban vállalt munka a lakóépület *tetőszerkezetének (részleges-) és tető bádoghéjazásának (teljes) felületen történő bontásának, cseréjének és felújításának* pályázati dokumentáció szerinti műszaki tartalommal megvalósuló felújítása teljesült.

-kmf-

Tóth Epifánia
.....

XV. kerületi Önkormányzat

Tolnai Dezsőné
.....

Társasház

marabolat az eredetivel megegyezően

TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

ÁTADÁS-ÁTVÉTELI JEGYZŐKÖNYV

Készült: 2018. február 8-án, a Társasház területén.

Tárgy: 1155 Budapest, Mentő u. 6-7. szám alatti Társasház magastető felújítási munkáinak műszaki átadás – átvételi eljárása.

Jelen vannak:

Tolnai Dezsőné
Ferenczi Ádám
Duka Zsolt

Megrendelő részéről, Közös Képviselő Asszony
Mebízott építési műszaki ellenőr
Kivitelező, vállalkozó

Béres Marianna

Angeli Ildi

A felek képviselői az építési területet együttesen bejárták és az elkészült magastető felújítási munka műszaki tartalmát részletesen egyeztették.

Együttesen ellenőrizték az építési naplót és a műszaki előírások betartását, az építési műszaki ellenőr megállapította, hogy a kivitelezés a szerződésben vállalt műszaki tartalommal, megfelelő minőségben Kivitelező elkészítette.

A műszaki és szakhatósági és az OTÉK előírásait a kivitelező betartotta.

A Megrendelő a tető felújítási munkát, az átadási dokumentációval együtt a mai napon a Kivitelezőtől átveszi, és ezzel tudomásul veszi, hogy a kárveszély az átvétel időpontjától a Megrendelőre száll át.

A Megrendelő a garanciális és jótállási jogait fenntartja.

A felek megállapítják, hogy az tető felújítási munka befejezése megtörtént és a rendeltetésszerű, biztonságos használatra alkalmas.

Kelt: Budapest, 2018. február 8.

Tolnai Dezsőné

Megrendelő

Angeli Ildi

Kivitelező vállalkozó

Ferenczi Ádám

műszaki ellenőr

A másolat az eredeti ügyeszerűen
TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.

ÉPÍTÉSI MŰSZAKI ELLENŐRI NYILATKOZAT

Tárgy: Teljesítés igazolás, a Budapest, 1155 Mentő utca 6-7. szám alatti Társasház tető héjazat, bádog szegély és részleges tető szerkezet felújítási munkáinak elkészültéről

Alulírott Ferenczi Ádám építési műszaki ellenőr nyilatkozom, hogy a Cím: 1155 Budapest, Mentő utca 6-7. szám alatti Társasház megbízásából, a tárgyi kivitelezési munkáit a Tetőszervíz Gyorsszolgálat Kft., /1084 Budapest, Nagyfuvaros utca 10. sz./ mint Kivitelező vállalkozó, az érvényben lévő, hatályos előírásoknak, rendeleteknek, ágazati szabványnak, az építés kivitelezéséről szóló ÉKtr. 191/2009. (IX. 15.) idevonatkozó kormányrendelet figyelembevételével, megfelelően eleget téve, megfelelő minőségben végezte el.

A beruházó Mentő utca 6-7. sz. Társasház közös képviselője Tolnai Dezsőné, az összes szükséges információval, dokumentummal rendelkezik, ahhoz, hogy a tárgyi Mentő utca 6-7. sz. alatti Társasház tető héjazat, bádog szegély és részleges tető szerkezet felújítás után a lakó ingatlan rendeltetésszerű és biztonságos használatra alkalmas legyen.

A felújítást végző Kivitelező minden dokumentumot, tőle kért információt és közreműködést megadott, amit a Beruházó képviselői, illetve az építési műszaki ellenőr kértek.

A felújított tető héjazat, bádog szegély és részleges tető szerkezet átadási dokumentációja is átadásra került.

Az építés - szerelés során ún.: "teljesítmény nyilatkozattal" ellátott építési anyagokat - és szerkezeteket épített be Kivitelező.

A jelen építési műszaki ellenőri nyilatkozat a társasház tető héjazat, bádog szegély és részleges tető szerkezet elvégzett értéknövelő felújítási munkáihoz készült.

Budapest, 2018. február 8.

Ferenczi Ádám
egyéni vállalkozó
1048 Budapest, Falemez u. 2.
Adószám: 67741577-1-41
OTP Bank: 11773683-12119954

Ferenczi Ádám
építési műszaki ellenőr
kamarai névjegyzéki szám:
01-55030

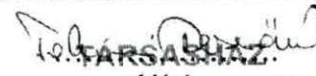
ÖSSZESÍTŐ TÁBLÁZAT

az önkormányzati közpénzből juttatott 341/2017. szerződésszámú támogatás elszámolásához
(az elszámolás utolsó elemeként kell benyújtani)

| Sorszám: | Számla száma | Kibocsátó megnevezése | Kiállítás dátuma | Szolgáltatás, áru megnevezése | Számla nettó értéke (Ft-ban)* | Számla bruttó értéke (Ft-ban) | Kifizetés dátuma |
|------------------|-------------------|------------------------------|------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|------------------|
| 1 | 544 SA 4797483 | Tetőszervíz Győrmező KFT. | 2017.10.17. | Tetőfedő kicserélés | 3.149.606 | 4.000.000 | 2017.10.17. |
| 2 | 544 SA 4497530 | Tetőszervíz Győrmező KFT. | 2017.11.16. | Tetőfedő kicserélés | 3.128.757 | 3.973.577 | 2017.11.17. |
| 3 | 544 SA 0597217 | Tetőszervíz Győrmező KFT. | 2018.03.07. | Tetőfedő kicserélés | 3.937.008 | 5.000.000 | |
| Összesen: | | | | | 10.215.371 | 12.973.577 | |

Kelt: Budapest, 2018.03.01.


Nyilatkozat


 TÓVÁROSI DÓRA
 aláírás
 1155 Bp., Mentő u. 6-7.
 Adószám: 27015746-1-42
 társasház felújítási pályázata

1. Alulírott kijelentem, hogy a Bp. Főváros XV. ker. Önkormányzatának keretéből
 felújítási célra kapott bruttó 5.000.000,- Ft összegű támogatást célhoz kötötten
 használtam fel.

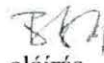
2. A felhasználás során a hatályos számviteli jogszabályok rendelkezései szerint jártam el.

Budapest, 2018.03.01.

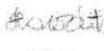

 aláírás
 név: XV. ker. Mentő u. 6-7. Tóvárosi Dóra
 cím: 1155 Bp., Mentő u. 6-7.
 adószám: TÓVÁROSI DÓRA
 1155 Bp., Mentő u. 6-7.
 Adószám: 27015746-1-42

Záradék

Szakmai szervezeti egység tölti ki: A cél szerinti felhasználást igazolom / nem igazolom**

2018.02.11. 
 dátum aláírás

Közgazdasági Főosztály tölti ki: Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét igazolom / nem igazolom**

2018.03.13. 
 dátum aláírás

* Amennyiben a támogatott élt az ÁFA levonási jogával, az elszámolásban benyújtott számlák nettó összértékének meg kell egyeznie a kapott támogatás bruttó összegével.

** A megfelelő rész aláhúzendó

SZÁMLA

IRÓDOK 7797483

TEVŐSZERVÍZ Gyorsszolgálat KFT.

TÁRSASHÁZ

1185 Bp. Nagykovács útca 10.

XV. ker. Mentő u. 67

Adószám: 24889771-2-42

UTALÁS

2017. 10. 17.

2017. 10. 17.

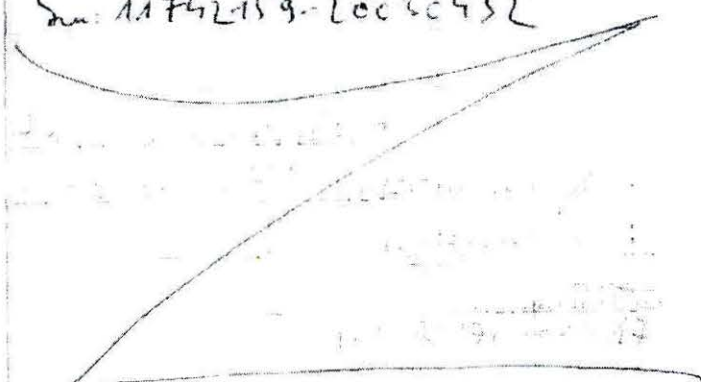
2017. 10. 23.

RÉSZSZÁMLA

3.149.606,-

Ketőszerző, hátsógarmentés előgáz

Szá: 11742159-20030432



3.149.606,-

27

850.399,-

Nézzmivel

4.000.000,-

0. 13. 2742/100. 1. sz

Az eredetivel megegyező

Tóthi

TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

Számlatörténet bejegyzés részletei

| | |
|------------------------|---|
| Számlaszám | 11715007-20410016 |
| Devizanem | HUF |
| Számla elnevezése | MENTŐ U.6-7 TH |
| Könyvelési dátum | 2017.10.17. |
| Tranzakció típusa | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL) |
| Összeg | -4.000.000 |
| Ellenoldali név | TETŐSZERVÍZ GYORSSZOLGÁLAT KFT |
| Ellenoldali számlaszám | 11742159 -20030432 |
| Közlemény | EB GU4SA7797483 tetőfelújítás -1. részszámla |

Az eredetivel megegyezik

Dul

TÁRSASHÁZ

1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

f. minőségű az eredetivel

megjegyzés

TÁRSASHÁZ

1152 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

7700000348522392

#0-0000-000



1500

TOLNAI DEZSÓNÉ
BUDAPEST
BELLER IMRE UTCA 86. B ÉP
1152



otpbank

SZÁMLAVEZETŐ FIÓK NEVE, CÍME:
OTP BANK NYRT. BUDAPESTI RÉGIÓ
1152 BUDAPEST
SZENTMIHÁLYI ÚT 131.

A SZÁMLAKIVONAT EGYÜTTAL SZÁMLAKÉNT IS SZOLGAL. ALÁÍRAS ÉS
PECSET NÉLKÜL HITELES.

*AZ ÜGYLET A 2007. ÉVI CXVII. TV. ALAPJÁN MENTES AZ ADÓ ALÓL.

SZÁMLAADÓ: OTP BANK NYRT. 1051 BUDAPEST, NÁDOR U. 16
ADÓSZÁM: 10537914-4-44, ÁFA CSOPORT AZONOSÍTÓ: 17780010-5-44,
KÖZÖSSÉGI ADÓSZÁM: HU17780010.

SZÁMLAKIBOCSÁTÁS KELTE: 2017.10.31

KIVONATSZÁM: 010/2017 N

A SZÁMLATULAJDONOS NEVE, CÍME:

MENTŐ U.6-7 TH

BUDAPEST
MENTŐ U.6-7.
1155

MKTA

1. SZ. PÉLDÁNY

1.LAP/2 LAP

OTPdirekt: www.otpbank.hu

(06 1) 3 666 666, (06 40) 366 666, (06 20/30/70) 3 666 666

BANKSZÁMLAKIVONAT

TÁRSASHÁZI ALAP SZÁMLACSOMAG

SZÁMLASZÁM: 11715007-20410016

IBAN: HU38 1171 5007 2041 0016 0000 0000

SZÁMLA NEVE: MENTŐ U.6-7 TH ÜZ SZLA.

IDŐSZAK: 17.09.30-17.10.31

BIC(SWIFT)KÓD: OTPVHUHB

LÁTRA SZÓLÓ KAMAT: 0,0001%

DEVIZANEM: HUF

FORGALMAK

| KÖNYVELÉS/ÉRTÉKNAP | MEGNEVEZÉS | ÖSSZEG | |
|--------------------|------------|---|------------|
| 17.10.02 | 17.10.02 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.0300, 11773030-13240471, DÖRÖMBÖZI LÁSZLÓ LAES, KÖZÖSKÖLTSÉG, TC | 13.000 |
| 17.10.03 | 17.10.03 | NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.1500, 16200120-18538706, MENTŐ U.6-7 TH ÜZ SZLA., Tolnai Dezsóné, 1620012018538706. OTPVHUHB, (2.)NOTPROVIDED, 11715007201710039354855, 2017.10.03 | -25.200 |
| 17.10.06 | 17.10.06 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11773188-00002497, MIHÁLY ZSANETT, EB közös ktsg.2017. jún. - okt. | 91.045 |
| 17.10.09 | 17.10.09 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.3316, 11773339-80186366, KOZSUCH MIHÁLYNÉ ÉS FÉRJE LAFO, MENTŐ U.7. KÖZÖS KTSG. 9900/110, 52/300/37 1843-1 | 18.230 |
| 17.10.09 | 17.10.09 | OTPdirekt HAVIDÍJ* | -106 |
| 17.10.13 | 17.10.13 | POSTAI KÖZREM.DÍJ 9 HÓNAP* | -482 |
| 17.10.16 | 17.10.16 | POSTAI BEFIZETÉSEK, F.1500, 11799996-55555555, 0000000001, 1, POSTAI FORGALOM, POSTAI JOB DÁTUM: 17/10/13, KP ÁTUTALÁSI MEGBÍZÁS NAPI 1111, TETELSZAM: 00000001 | 20.000 |
| 17.10.16 | 17.10.16 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9933, 11715007-20409346, PALOTA-HOLDING ING.-ÉS VAGYKEZ.ZRT, IK 17S 0002969, 00424-01 B.Közösköltség 10. | 18.230 |
| 17.10.17 | 17.10.17 | KAMAT/TÖKE MÓDOSÍTÁS, F.9923, 316013223293 | 6.082.670 |
| 17.10.17 | 17.10.17 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11742159-20030432, TETŐSZERVÍZ GYORSSZOLGÁLAT KFT, EB GU4SA7797483 tetőfelújítás -1. részszámla | -4.000.000 |
| 17.10.17 | 17.10.17 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11773999-20030140, MENTŐ U. 6-7. TH. LTMT, EB | -10.150 |
| 17.10.18 | 17.10.18 | POSTAI BEFIZETÉSEK, F.1500, 11799996-55555555, 0000000001, 1, POSTAI FORGALOM, POSTAI JOB DÁTUM: 17/10/17, KP ÁTUTALÁSI MEGBÍZÁS NAPI 1111, TETELSZAM: 00000001 | 68.300 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | PÉNZFORGALMI JUTALÉK* | -2.676 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | ÁLLANDÓ/ÉRTÉKNAP MEGB.DÍJ* | -110 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | FORGALMI KÜLÖNDÍJ* | -6.209 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | SZÁMLAVEZETÉSI DÍJ* | -1.709 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | LAKÁSFENNTARTÁS-DÍJBESZEDŐ, F.9923, 527451165, DÍJBESZEDŐ RT, 482553200 | -6.533 |
| 17.10.31 | 17.10.31 | LAKÁSFENNTARTÁS-DÍJBESZEDŐ, F.9923, 527451174, DÍJBESZEDŐ RT, 482553201 | -6.533 |

NYITÓ EGYENLEG: 2.110.410
ZÁRÓ EGYENLEG: 4.362.177
EGYENLEGBŐL ZÁROLT: 0

TERHELÉSEK ÖSSZESEN: 4.059.708
JÓVÁÍRÁSOK ÖSSZESEN: 6.311.475
ELŐJEGYZETT BETÉTKAMAT: 0
ELŐJEGYZETT JUTALÉK/KÖLTSÉG: 68
ELŐJEGYZETT HITELKAMAT: 0
FOLYÓSZÁMLA-HITELKERET: 0

ELŐJEGYZETT FORGALMI KÜLÖNDÍJ: 72
ELŐJEGYZETT TERHELES (BANKKÁRTYA): 0

VISSZAUTASÍTOTT MEGBÍZÁSOK

| DÁTUM | MEGBÍZÁS MEGNEVEZÉS | AZONOSÍTÓ | VISSZAUTASÍTÁS OKA | ÖSSZEG |
|----------|-----------------------------|------------------|--------------------|--------|
| 17.10.12 | LAKÁSTAKARÉK BETÉT TERHELES | 1177399920030140 | LIMIT FIGY. | 40.150 |

TOVÁBBI SZÁMLAINFORMÁCIÓK

A tranzakciókhoz tartozó bővebb adattartalom értelmezéséhez az alábbi meghatározás nyújt segítséget:

(1.) Átutaló azonosítója, (2.) Partnerek közti egyedi azonosító, (3.) Konverzió adatai, (4.) Visszaautasítás oka, (5.) Közlemény, (6.) Tényleges átutaló azonosítója, (7.) Átutalás jogcím kategóriája, (8.) Átutalás jogcíme, (9.) Tényleges kedvezményezett neve, (10.) Tényleges kedvezményezett azonosítója, (11.) Kedvezményezett azonosítója, (12.) Tényleges fizető neve, (13.) Egyéb adatok

A pénzügyi tranzakciós illetékről szóló 2012. évi CXVI. törvény 7. § (3) bekezdése alapján az OTP Bank Nyrt. tájékoztatásul közli, hogy a számláján végrehajtott, a számlakivonaton szereplő művelet(ek) után megállapított, az OTP Bank Nyrt-t terhelő illeték összege: 6.178 Ft.

TOVÁBBI SZÁMLAINFORMÁCIÓK

Tájékoztatjuk, hogy a 2013. évi CCXXXVII. tv. (Hpt.) alapján Önre kiterjed az OBA védelme. A betétbiztosításra vonatkozó részletes tájékoztatót évente megküldjük Önnek a számlakivonattal azonos módon, illetve számlakivonat hiányában a bankfiókban kérheti annak átadását.

AZ AKTUÁLIS KAMAT- ÉS DÍJTÉTELEKET A BANKFIÓKOKBAN ÉS AZ OTP BANK NYRT. HONLAPJÁN KÖZZÉTETT HIRDETMÉNYEK TARTALMAZZÁK.

SZÁMLA

GUASA 7797537

| | | | |
|--|--|--|-------------------|
| A szállító neve, címe, bankcímjegyzékszám, adószáma TETŐSZERVÍZ Győrsszéplát RTT. 2200 Bp. Árpád utca 50. Adószám: 27015746-1-42 | | A szállító általános forgalmi adószámja TÁRSASHÁZ KV. ker. Mentő u. 6-7 | |
| A számla előző száma | A számla előző dátuma | A számla dátuma | Feladási határidő |
| UTALÁS | 2017.11.16 | 2017.11.16 | 2017.11.24 |
| A számla nettó értéke (ÁFA nélkül) | | | 3.118.759,- |
| II. RÉSZLETES | | | |
| Kötéjeldő, hirtelenes munkát elvégzése | | | |
| Szá: 11742159 - 20030432 | | | |
| 12 munka kötéjeldő elvégzése | | | |
| A II. RÉSZLETES részletek | | | |
| 12 kötéjeldő elvégzése | | | |
| 12 kötéjeldő elvégzése | | | |
| Budapest 2017. november 6 | | | |
| A számlában ÁFA nélkül | | | 3.118.759,- |
| Az ÁFA mértéke | 27 | | 842.763,- |
| A számla teljes összege | Helyesen kiállított számlák alapján - átírás nélkül | | 3.961.522,- |

B. 13-374/2010. K. sz. ...
1987. évi ...

"Az eredetivel megegyező"

Dobos

TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

Számlatörténet bejegyzés részletei

| | |
|------------------------|-----------------------------------|
| Számlaszám | 11715007-20410016 |
| Devizanem | HUF |
| Számla elnevezése | MENTŐ U.6-7 TH |
| Könyvelési dátum | 2017.11.17. |
| Tranzakció típusa | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL) |
| Összeg | -3.973.517 |
| Ellenoldali név | TETŐSZERVÍZ GYORSSZOLGÁLAT KFT |
| Ellenoldali számlaszám | 11742159 -20030432 |
| Közlemény | EB GU4SA7797530 |

Az eredetivel megegyesik

du
TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

Handwritten notes:
Társasház
Mentő u. 6-7.



SZÁMLAVEZETŐ FIÓK NEVE, CÍME:
OTP BANK NYRT. BUDAPESTI RÉGIÓ
1152 BUDAPEST
SZENTMIHÁLYI ÚT 131.



#0-0000-000 1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42

TOLNAI DEZSŐNÉ
BUDAPEST
BELLER IMRE UTCA 86. B ÉP
1152

A SZÁMLAKIVONAT EGYÜTTAL SZÁMLAKÉNT IS SZOLGÁL ALÍRÁS ÉS
PECSET NÉLKÜL HITELES.
*AZ ÜGYLET A 2007. ÉVI CXCVII. TV. ALAPJÁN MENTES AZ ADÓ ALÓL.
SZÁMLAADÓ: OTP BANK NYRT. 1051 BUDAPEST, NÁDOR U. 16
ADÓSZÁM: 10537914-4-44, ÁFA CSOPORT AZONOSÍTÓ: 17780010-5-44,
KÖZÖSSÉGI ADÓSZÁM: HU17780010.
SZÁMLAKIBOCSÁTÁS KELTE: 2017.11.30
KIVONATSZÁM: 011/2017 N
A SZÁMLATULAJDONOS NEVE, CÍME:
MENTŐ U.6-7 TH

BUDAPEST
MENTŐ U.6-7
1155

MKTA

1.SZ. PÉLDÁNY

1.LAP/2 LAP

OTPdirekt: www.otpbank.hu

(06 1) 3 666 666, (06 40) 366 666, (06 20/30/70) 3 666 666

BANKSZÁMLAKIVONAT

TÁRSASHÁZI ALAP SZÁMLACSOMAG

SZÁMLASZÁM: 11715007-20410016

IBAN: HU38 1171 5007 2041 0016 0000 0000

SZÁMLA NEVE: MENTŐ U.6-7 TH ÜZ SZLA.

IDŐSZAK: 17.11.01-17.11.30

BIC(SWIFT)KÓD: OTPVHUHB

LÁTRA SZÓLÓ KAMAT: 0,0001%

DEVIZANEM: HUF

FORGALMAK

| KÖNYVELÉS/ÉRTÉKNAP | MEGNEVEZÉS | ÖSSZEG |
|--------------------|--|------------|
| 17.11.02 17.11.02 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.0300, 11773030-13240471, DÖRÖMBÖZI LÁSZLÓ LAES, KÖZÖSKÖLTSÉG, TC | 13.000 |
| 17.11.02 17.11.02 | LAKOSSÁGI VAGYONBIZT., F.9923, 95841105004773900, GENERÁLI BIZTOSÍTÓ ZRT | -52.478 |
| 17.11.03 17.11.03 | NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.9923, 16200120-18538706, MENTŐ U.6-7 TH ÜZ SZLA., Tolnai Dezsőné, 1620012018538706, OTPVHUHB, (2.)NOTPROVIDED, 11715007201711039354617, 2017.11.03 | -25.200 |
| 17.11.06 17.11.06 | OTPdirekt HAVIDÍJ* | -106 |
| 17.11.06 17.11.06 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11773188-00002497, MIHÁLY ZSANETT, EB közös ktsg. 2017. november h, ó. | 18.209 |
| 17.11.06 17.11.06 | NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.1500, 10918001-00000060-81190025, KÜRTI HAJNALKA DORINA, Társasház Bp xv Mento utca 6-7, 109180010000006081190025, BACXHUHB, (2.)NOTPROVIDED, IZVTR-170003140, 2017.11.06, (5.)Kurti Hajnalka Kozos költség fszt 1 oktober,november,, N | 38.000 |
| 17.11.08 17.11.08 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.3316, 11773339-80188366, KOZSUCH MIHÁLYNÉ ÉS FÉRJE LAFO, MENTŐ U.7. KÖZÖS KTSG. 9900/110, 52/300/37 1843-1 | 18.230 |
| 17.11.10 17.11.10 | NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.1500, 10918001-00000045-09290005, FÜLÖP MARGIT, Társasház Bp.XV., 109180010000004509290005, BACXHUHB, (2.)NOTPROVIDED, IZVTR-170871369, 2017.11.10, (5.)Fülöp Margit 1155 Budapest mentő utca 7./4, közös ktg, N | 37.000 |
| 17.11.15 17.11.15 | POSTAI BEFIZETÉSEK, F.1500, 11799996-55555555, 000000001, 1, POSTAI FORGALOM, POSTAI JOB DATUM: 17/11/14, KP ÁTUTALÁSI MEGBÍZÁS NAPI 1111, TETELSZAM: 00000001 | 20.000 |
| 17.11.15 17.11.15 | POSTAI KÖZREM.DÍJ 10HÓNAP* | -724 |
| 17.11.17 17.11.17 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9933, 11715007-20409346, PALOTA-HOLDING ING.-ÉS VAGYKEZ.ZRT, IK 17S 0003301, 00424-01 B.Közösköltség 11. | 18.230 |
| 17.11.17 17.11.17 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11742159-20030432, TETŐSZERVÍZ GYORSSZOLGÁLAT KFT, EB GU4SA7797530 | -3.973.517 |
| 17.11.17 17.11.17 | ÁTUTALÁS (OTP-N BELÜL), F.9923, 11773999-20030140, MENTŐ U. 6-7. TH. LTMT, EB 11.hó | -10.150 |
| 17.11.28 17.11.28 | CSATORNADÍJ, F.9923, 10102093-04853203-01000002, 985227281, FŐVÁROSI CSATORNÁZÁSI MŰVEKZRT, A10893850 201711170102000210 | -6.100 |
| 17.11.29 17.11.29 | LAKÁSFENNTARTÁS-DÍJBESZEDŐ, F.9923, 527451165, DÍJBESZEDŐ RT, 483557153 | -6.533 |
| 17.11.29 17.11.29 | LAKÁSFENNTARTÁS-DÍJBESZEDŐ, F.9923, 527451174, DÍJBESZEDŐ RT, 483557154 | -6.533 |
| 17.11.29 17.11.29 | LAKÁSFENNTARTÁS-DÍJBESZEDŐ, F.9923, 527921325, DÍJBESZEDŐ RT, 483557155 | -6.270 |
| 17.11.30 17.11.30 | PÉNZFORGALMI JUTALÉK* | -2.936 |
| 17.11.30 17.11.30 | ÁLLANDÓ/ÉRTÉKNAP MEGB.DÍJ* | -210 |
| 17.11.30 17.11.30 | FORGALMI KÜLÖNDÍJ* | -6.412 |
| 17.11.30 17.11.30 | SZÁMLAVEZETÉSI DÍJ* | -1.709 |

NYITÓ EGYENLEG: 4.362.177
ZÁRÓ EGYENLEG: 425.968
EGYENLEGBŐL ZÁROLT: 0

TERHELÉSEK ÖSSZESEN: 4.098.878
JÓVÁÍRÁSOK ÖSSZESEN: 162.669
ELŐJEGYZETT BETÉTKAMAT: 0
ELŐJEGYZETT JUTALÉK/KÖLTSÉG: 0
ELŐJEGYZETT HITELKAMAT: 0
FOLYÓSZÁMLA-HITELKERET: 0

ELŐJEGYZETT FORGALMI KÜLÖNDÍJ: 34
ELŐJEGYZETT TERHELÉS (BANKKÁRTYA): 0

TOVÁBBI SZÁMLAINFORMÁCIÓK

A tranzakciókhoz tartozó bővebb adattartalom értelmezéséhez az alábbi meghatározás nyújt segítséget:
(1.) Átutaló azonosítója, (2.) Partnerek közötti egyedi azonosító, (3.) Konverzió adatai, (4.) Visszaautasítás oka, (5.) Közlemény, (6.) Tényleges átutaló azonosítója, (7.) Átutalás jogcím kategóriája, (8.) Átutalás jogcíme, (9.) Tényleges kedvezményezett neve, (10.) Tényleges kedvezményezett azonosítója, (11.) Kedvezményezett azonosítója, (12.) Tényleges fizető neve, (13.) Egyéb adatok

Handwritten signature

TOVÁBBI SZÁMLAINFORMÁCIÓK

A pénzügyi tranzakciós illetékről szóló 2012. évi CXVI. törvény 7. § (3) bekezdése alapján az OTP Bank Nyrt. tájékoztatásul közli, hogy a számláján végrehajtott, a számlakivonaton szereplő művelet(ek) után megállapított, az OTP Bank Nyrt-t terhelő illeték összege: 6.374 Ft.

Tájékoztatjuk, hogy a 2013. évi CCXXXVII. tv. (Hpt.) alapján Önre kiterjed az OBA védelme. A betétbiztosításra vonatkozó részletes tájékoztatót évente megküldjük Önnek a számlakivonattal azonos módon, illetve számlakivonat hiányában a bankfiókban kérheti annak átadását.

AZ AKTUÁLIS KAMAT- ÉS DÍJTÉTELEKET A BANKFIÓKOKBAN ÉS AZ OTP BANK NYRT. HONLAPJÁN KÖZZÉTETT HIRDETMÉNYEK TARTALMAZZÁK.

Kifizetve a XV. ker., Önkormányzatától 341/2017. sz. megállapodás alapján SZÁMLA

SBASA 0597717

| A számla kiadójának neve, címe: TÉTŐSZERVIZ Gyorsszolgálat KFT. 1084 Bp. Nagybányos utca 10. Adóazonosító szám: 2489771-2-42 Közösségi adószám: HU | | A vevő neve, címe: TÁRSASHÁZ XV. ker. Mentő u. 6-7 Adóazonosító szám: Közösségi adószám: | |
|--|---------------------------------------|--|-------------------------------------|
| A fizetés módja: ÁTUTALÁS | A teljesítés időpontja: 2018 07 02 | A számla kelte: 2018 03 02 | A fizetés határideje: 2018 09 02 |
| Termék vagy szolgáltatás | | | |
| Termék (szolgáltatás) megnevezése és besorolási száma | ÁFA kulcsa | Mennyiség | Érték (ÁFA nélkül) |
| | | | 3.937.008 |
| Végösszeg | | | |
| Tetőfelő, vídogos és felújítási munkák elvégzése. | | | |
| Számla: 117 42 15B - 20030432 | | | |
| TÉTŐSZERVIZ Gyorsszolgálat KFT. 1084 Bp. Nagybányos utca 10. Adószám: 2489771-2-42 | | | |
| Számlaérték ÁFA nélkül | | | 3.937.008 |
| Az ÁFA összege | 27% | | 1.062.992 |
| I | A számla végösszege: | ötmillió | 5.000.000 |

B.13-374V.r.sz. - Számlatéma (2003) - Nyomtatás Kft. - 2017 - N.P.

"A másolat az eredetivel megegyezik"

Tolmács

TÁRSASHÁZ
1155 Bp., Mentő u. 6-7.
Adószám: 27015746-1-42